

Zeitschrift: Arbido-R : Revue

Herausgeber: Vereinigung Schweizerischer Archivare; Verband der Bibliotheken und der Bibliothekarinnen/Bibliothekare der Schweiz; Schweizerische Vereinigung für Dokumentation

Band: 9 (1994)

Heft: [2]: Special Congrès BDA'94

Rubrik: Communication des associations - Remerciements

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

COMMUNICATION DES ASSOCIATIONS

REMERCIEMENTS

VOS ASSOCIATIONS VOUS INFORMENT

Stephan Holländer, ASD, Bâle

«Et pourtant elle tourne».

A la lecture du dernier numéro d'ARBIDO, la légendaire réflexion me vient spontanément à l'esprit. En moins de six mois, une commission représentant les trois associations a élaboré un nouveau concept et une présentation inédite. Membre du groupe de travail, j'ai le plaisir de pouvoir vous présenter ARBIDO. Dans sa nouvelle présentation, notre journal devrait être une revue professionnelle, qui au moyen des techniques journalistiques, dispensera les informations les plus pointues sur les secteurs de la bibliothéconomie, de la documentation et des archives. Dorénavant, 12 numéros seront publiés par an. Les tâches administratives seront assurées par les secrétariats de la BBS et de l'ASD, ainsi la rédaction pourra-t-elle se consacrer à ses activités propres.

Le groupe de travail réalise pleinement que notre secteur constitue un domaine quelque peu ardu; nous tâcherons donc d'y remédier par un style journalistique alerte et des présentations graphiques vivantes. ARBIDO veut être plus qu'une simple revue des trois associations. Il veut être le forum des bibliothécaires, des documentalistes et des archivistes de Suisse, tout en informant sur l'évolution de ces professions à l'étranger. Il démontre d'autre part l'intérêt commun aux trois associations et la coopération qui les unit, complétant sous cet aspect le congrès commun qui nous rassemble à Lausanne.

Permettez-moi enfin une réflexion personnelle: au cours de l'élaboration de notre journal, j'ai entendu à maintes reprises, en Suisse romande, le regret qu'il n'y ait pas plus de contributions en français. C'est pourquoi j'ai rédigé ce texte dans cette langue, non parce que notre rencontre a lieu à Lausanne, mais bien pour inviter nos collègues romands à participer plus activement au contenu d'ARBIDO.

Lausanne, à bras ouverts! Que votre séjour à Lausanne, au congrès BDA, soit des plus agréables, vos rencontres fructueuses et les souvenirs les meilleurs!

Le comité d'organisation et une équipe de volontaires généreux ont oeuvré ensemble, réunissant les compétences et les capacités des bibliothécaires et des bibliothèques (BBS), des documentalistes (ASD et GRD) et des archivistes (AAS), afin que les professionnels de l'information documentaire profitent au maximum de ce trait d'union que signifie BDA Lausanne '94.

Das Organisationskomitee und die Crew der selbstlosen Freiwilligen heißen Sie in Lausanne, am BDA-Kongress, herzlichst willkommen und wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt, viele erfreuliche, horizonterweiternde Begegnungen und beste Erinnerungen.

BDA Lausanne '94 ist das Resultat der Vereinigung der Fähigkeiten und Kräfte der Bibliotheken und Bibliothekarinnen/Bibliothekare (BBS), der Dokumentalisten (SVD und GRD) sowie der Archivare (VSA). Mögen alle Kongressisten der Berufssparte Information und Dokumentation den grösstmöglichen Nutzen aus dieser gemeinsamen Plattform BDA Lausanne '94 zu ziehen wissen!

A l'occasion de cet événement unique, vos associations ont fourni un effort important pour mettre en valeur leurs services et leurs activités.

C'est pourquoi, nous vous invitons vivement à venir nous rendre visite à nos stands situés à la Bibliothèque centrale de l'EPFL. En effet, il y aura suffisamment d'activités pour vous permettre d'apprécier ce moment passé avec nous. Plus particulièrement vous aurez la possibilité de vous familiariser avec le Bulletin Board, nouveau service offert par l'ASD, de participer à des démonstrations sur Internet organisées sur le stand de l'E.S.I.D et de découvrir la BBS sous une forme actuelle et inédite: un document multimédia (présentation le jeudi 1er septembre à 10h., 13h. et 17h., le vendredi à 9h. et 17h.).

Alors venez nombreux, nous aurons le plaisir de vous accueillir dans un environnement résolument moderne et dynamique!

REMERCIEMENTS

Le Congrès BDA 1994 bénéficie, pour son financement et sa réalisation, de l'appui des autorités, entreprises et institutions ci-après. Le comité d'organisation ainsi que les associations organisatrices tiennent à assurer de leur gratitude:

- Les autorités
 - de la Confédération suisse
 - du Canton de Vaud
 - de la Ville de Lausanne
 - de la Commune d'Ecublens
- L'Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne
- L'Office du Tourisme et des Congrès de Lausanne
- Ciba-Geigy SA, Bâle
- Banque cantonale vaudoise, Lausanne

REMERCIEMENTS IMPRESSION

- Fédération des coopératives Migros, Pour-cent culturel Migros, Zurich
- Gordon & Breach Science Publishers SA, Lausanne
- Imprimerie E. Charlet, Lausanne
- IRL, Imprimeries Réunies SA, Renens
- Le Nouveau Quotidien ERL SA, Lausanne
- SWS Software Systems AG, Niederwangen

ainsi que tous les annonceurs du présent numéro spécial d'ARBIDO.

Le comité d'organisation remercie également ici les institutions de Lausanne et environs qui ont accepté d'ouvrir leurs portes aux congressistes pour des visites, des rencontres ou des représentations: Archives cantonales vaudoises - Bibliothèque cantonale et universitaire - Bibliothèque centrale de l'EPFL - Bibliothèque communale de Pully - Bibliothèque et Centre d'étude olympiques - Bibliothèque municipale de Lausanne - Bibliothèque pour Tous - Cinémathèque suisse - Fondation Jean Monnet, Centre de recherches européennes - Musée de l'Elysée - Musée historique de Lausanne - Musée olympique.

TRI▲LOG

Dokumentations- und Organisationsberatung

*In der Unternehmensberatung die Spezialisten für
Bibliotheken, Archive, Dokumentationsstellen*

Wenn es darum geht ...

- ... zu verstehen, was Informationsbenutzer*innen heute brauchen,
- ... die Informationsressourcen effizienter zu nutzen,
- ... aus Papierbergen eine Informationslandschaft zu gestalten,
- ... bedarfsgerechte Konzepte für die Inhaltserschließung zu entwickeln,
- ... aus Daten Werte zu schaffen,
- ... Ihre Daten elektronisch zu publizieren,
- ... neue Technologien erfolgreich einzusetzen,
- ... Organisation und Leistungsfähigkeit einer Informationsvermittlungsstelle kritisch zu hinterfragen,

... dann sind wir die richtigen Partner

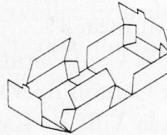
*Trialog AG, Holbeinstr. 34, 8008 Zürich
Tel. 01 261 33 44, Fax 01 261 33 77*

IMPRESSION

Eterno Board® 

die strapazierfähige Pappe für Langzeit-Konservierung

- säurefrei
- ligninfrei
- alkaligepuffert



Plano Bogen 0,8 - 3,0 mm ab Lager

NEU! Eigenes Sortiment von **Archivschachteln und Mappen**, flach ange liefert, ohne Hilfsmittel zusammenstellbar.

Wir erfüllen auch Spezialwünsche.

Tschudi + Cie AG, Feinpappen, Glarnerstrasse 1, CH-8755 Ennenda Telefon 058- 61 27 35 Telefax 058 - 61 55 05

Rédacteur-responsable:

Michel Gorin, Ecole supérieure d'information documentaire-IES, case postale, 1211 Genève 4

Commission de rédaction:

Michel Gorin, BBS - André Durussel, ASD - Chantal Fournier, AAS - Fritz Lendemann, VSA - Christiane Staudenmann, SVD - Max Weibel, BBS

Création graphique et mise en page:
Vert Pomme SA

Photolitho et impression:

Imprimerie Cavin SA

Publicité:

BBS, Effingerstrasse 35, 3008 Berne

Abonnement:

compris dans la cotisation de membre

Parution:

12 fois par an